EUROPA-
KOMMISSIONEN

Bruxelles, den 18.4.2018
COM(2018) 196 final

ANNEX 2 – PART 1/3

BILAG

til

Forslag til Rådets afgørelse

om indgåelse af frihandelsaftalen mellem Den Europæiske Union og Republikken Singapore

BILAG 2-A

AFSKAFFELSE AF TOLD

1. Al told, som den ene part pålægger varer med oprindelse i den anden part, afskaffes fra datoen for denne aftales ikrafttrædelse, medmindre andet er fastsat i parternes respektive toldafviklingsplaner i dette bilag.

2. Følgende toldafviklingskategorier gælder for parternes afskaffelse af told i medfør af artikel 2.6 (Nedsættelse og/eller afskaffelse af told ved import) for så vidt angår den told, der ikke afskaffes ved denne aftales ikrafttrædelse:

   a) told på varer med oprindelsesstatus, der er omfattet af toldafviklingskategori "3" i en parts toldafviklingsplan, afvikles i fire lige store årlige etaper, der løber fra datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og varerne er derefter toldfrie

   b) told på varer med oprindelsesstatus, der er omfattet af toldafviklingskategori "5" i en parts toldafviklingsplan, afvikles i seks lige store årlige etaper, der løber fra datoen for denne aftales ikrafttrædelse, og varerne er derefter toldfrie

   c) varer i afviklingskategori "X" er ikke omfattet af toldforpligtelser i henhold til denne aftale.

3. For varer, der henhører under en bestemt toldposition, er basistoldsatsen og den toldafviklingskategori, der bestemmer den mellemliggende toldsats i hver nedsættelsesetape, anført ud for den pågældende toldkode i hver parts toldafviklingsplan.

4. De i punkt 2 omhandlede toldsatser nedrundes i de mellemliggende etaper mindst til nærmeste tiendedel af et procentpoint og/eller, for Unionens vedkommende, til nærmeste eurocent, når det er relevant.

5. Hver årlig nedsættelse i henhold til dette bilag og en parts toldafviklingsplan får virkning fra den første dag i det relevante år som defineret i punkt 6.

6. I dette bilag forestås ved:

   a) "år et": den 12-månedersperiode, der begynder på datoen for denne aftales ikrafttrædelse

   b) "år to": den 12-månedersperiode, der begynder på etårsdagen for denne aftales ikrafttrædelse

   c) "år tre": den 12-månedersperiode, der begynder på toårsdagen for denne aftales ikrafttrædelse

   d) "år fire": den 12-månedersperiode, der begynder på treårsdagen for denne aftales ikrafttrædelse

e) "år fem": den 12-månedersperiode, der begynder på fireårsdagen for denne aftales ikrafttrædelse.

7. Tillæg 2-A-1 og 2-A-2 er en integrerende del af dette bilag.

SINGAPORES TOLDAFVIKLINGSPLAN

Tillæg 2-A-1

Toldafviklingsplan – Singapore

1. Bestemmelserne i denne toldafviklingsplan er en gengivelse af bestemmelserne i Singapore Trade Classification, Customs and Excise Duties (i det følgende benævnt "STCCE"), og fortolkningen af bestemmelserne i denne toldafviklingsplan, herunder hvilke produkter underpositioner i denne toldafviklingsplan omfatter, finder sted i overensstemmelse med de almindelige bestemmelser og bestemmelserne til afsnit, kapitler og underpositioner i STCCE. I det omfang, bestemmelserne i denne toldafviklingsplan er identiske med de tilsvarende bestemmelser i STCCE, skal bestemmelserne i denne toldafviklingsplan forstås på samme måde som de tilsvarende bestemmelser i STCCE.

2. I henhold til artikel 2.6 (Nedsættelse og/eller afskaffelse af told ved import) afskaffer Singapore tolden på alle varer med oprindelse i Unionen fra datoen for denne aftales ikrafttrædelse.

UNIONENS TOLDAFVIKLINGSPLAN

Tillæg 2-A-2

Toldafviklingsplan – Unionen

Generelle bemærkninger

1. Forholdet til Unionens kombinerede nomenklatur (i det følgende benævnt "KN"): Bestemmelserne i denne toldafviklingsplan er generelt en gengivelse af bestemmelserne i KN, og fortolkningen af bestemmelserne i denne toldafviklingsplan, herunder hvilke produkter underpositioner i denne toldafviklingsplan omfatter, finder sted i overensstemmelse med de almindelige bestemmelser og bestemmelserne til afsnit og kapitler i KN. I det omfang, bestemmelserne i denne toldafviklingsplan er identiske med de tilsvarende bestemmelser i KN, skal bestemmelserne i denne toldafviklingsplan forstås på samme måde som de tilsvarende bestemmelser i KN.

2. Basistoldsatser: Basistoldsatserne i denne toldafviklingsplan afspejler toldsatserne i Unionens fælles toldtarif, der var gældende den 1. januar 2010.

3. I henhold til artikel 2.6 (Nedsættelse og/eller afskaffelse af told ved import) afskaffer Unionen tolden på alle varer med oprindelse i Singapore fra datoen for denne aftales ikrafttrædelse, bortset fra dem, der er opført i Unionens toldafviklingsplan.

Indgangsprisordning

4. Punkt 5, 6 og 7 indeholder ændringer mht. den indgangsprisordning, som Unionen anvender for visse frugter og grøntsager i overensstemmelse med den fælles toldtarif, jf. Kommissionens forordning (EU) nr. 927/2012 af 9. oktober 2012 (og efterfølgende retsakter) og WTO's CXL-liste for Unionen. Især er varer med oprindelse i Singapore, som er anført i dette bilag, omfattet af indgangsprisordningen i dette bilag i stedet for den indgangsprisordning, der er fastsat i den fælles toldtarif, jf. Kommissionens forordning (EU) nr. 927/2012 af 9. oktober 2012 (og efterfølgende retsakter) og WTO's CXL-liste for Unionen.

5. Værditolden på varer med oprindelse i Singapore, for hvilke Unionen anvender sin indgangsprisordning i overensstemmelse med Kommissionens forordning (EU) nr. 927/2012 af 9. oktober 2012 og WTO's CXL-liste for Unionen, afvikles i henhold til afviklingskategorierne i Unionens toldafviklingsplan.

6. Den specifikke told, der er fastsat i Kommissionens forordning (EF) nr. 948/2009 af 30. september 2009 på de i punkt 5 omhandlede varer, er ikke omfattet af afskaffelsen af told i henhold til afviklingskategorierne i Unionens toldafviklingsplan. I stedet opretholdes den specifikke told for følgende varer:

KN-kode 2013	Varebeskrivelse
0702 00 00	Tomater, friske eller kølede
0707 00 05	- Agurker (undtagen drueagurker) og asier
0709 91 00	-- Artiskokker
0709 93 10	--- Courgetter
0805 10 20	-- Appelsiner, friske
0805 20 10	-- Klementiner
0805 20 30	-- Monreales og satsumas
0805 20 50	-- Mandariner og wilkings
0805 20 70	-- Tangeriner
0805 20 90	-- Andre varer
0805 50 10	-- Citroner (Citrus limon og Citrus limonum)
0806 10 10	-- Druer, til spisebrug
0808 10 80	-- I andre tilfælde
0808 30 90	-- I andre tilfælde
0809 10 00	- Abrikoser
0809 21 00	-- Surkirsebær (Prunus cerasus)
0809 29 00	-- Andre varer
0809 30 10	-- Nektariner
0809 30 90	-- Andre varer
0809 40 05	-- Blommer
2009 61 10	--- Med en værdi pr. 100 kg netto på over 18 €
2009 69 19	---- I andre tilfælde
2009 69 51	----- Koncentreret
2009 69 59	----- I andre tilfælde
2204 30 92	---- Koncentreret
2204 30 94	---- I andre tilfælde
2204 30 96	---- Koncentreret
2204 30 98	---- I andre tilfælde

7. Den specifikke told i henhold til punkt 6 må ikke overstige den laveste af følgende specifikke toldsatser: den gældende MFN-sats eller den på dagen umiddelbart før denne aftales ikrafttrædelse gældende MFN-sats.